

# Côte de sable rouge

Ici, la chaleur vous enveloppe, symbolisée par la couleur rouge – le rouge des plages de sable qui attendent que vous les exploriez et y construisiez des châteaux de sable, le rouge des impressionnantes falaises qui avancent vers la mer et le rouge des routes de terre qui vont à perte de vue et vous invitent à les suivre. Telle est la marque que Dame Nature a laissée dans la région de la Côte de sable rouge.

Vous serez en plein cœur de cette région lorsque vous laisserez le Pont de la Confédération, un des ponts

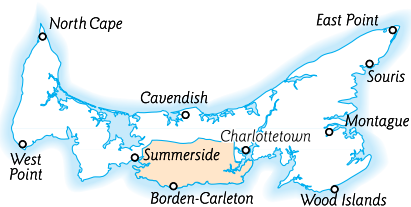
les plus longs au monde. Il ne faut que dix minutes pour franchir ces 13 kilomètres, et si vous vous rendez à North

Chelton, près de l'église catholique St. Peter's, vous pourrez prendre de belles photos de ce chef d'œuvre d'ingénierie. En débarquant du pont, arrêtez-vous à Gateway Village pour y fureter dans les boutiques.

Empruntez ensuite la route Transcanadienne en direction est. Vous aurez tôt fait d'arriver au village de Victoria-by-the-Sea qu'on dirait tout droit sorti d'un conte de fées. Historiquement, ce village était un



La plage de Chelton



## DISTANCES SUR ROUTE CÔTE DE SABLE ROUGE

- De North Cape à East Point, 275 km ou 3 h 45 min
- De Borden-Carleton à Clyde River, 49 km ou 35 min
- De Victoria à Rocky Point, 36 km ou 30 min
- De Hunter River à Crapaud, 21 km ou 20 min

- Aéroport
- Centre d'accueil de l'île
- Centre d'accueil des visiteurs provinciaux
- Centre de destination provinciale
- Circuit côtier du centre
- Circuit côtier des pointes de l'Est
- Établissement historique acadien
- Hôpital
- Phare
- Marina
- Pêche hauturière
- Plage non-surveillée
- Plage surveillée
- Route panoramique du patrimoine
- Sentier de la Confédération
- Site du patrimoine
- Terrain de golf



Cette carte n'indique pas toutes les localités et routes de l'île. Pour des renseignements plus détaillés, veuillez consulter la carte routière officielle de l'I.-P.-É.

Si vous empruntez la Route 19 de DeSable (photo) à Rocky Point, vous aurez de belles vues sur le détroit de Northumberland.



village de pêche, mais il a connu un regain de vie avec l'arrivée des nombreux artistes qui y vivent maintenant. Galeries d'art, studios, théâtre, restaurants et même une chocolaterie ont pignon sur ces rues bordées de beaux grands arbres. Garez votre voiture et partez à la découverte.

Les douces collines de la région de la côte de sable rouge se prêtent parfaitement à des excursions en voiture et une des meilleures façons de la découvrir consiste à suivre nos routes patrimoniales panoramiques. Ces routes de terre vous amèneront loin des sentiers battus et vous feront reculer dans le temps et dans notre histoire.

Visitez le lieu historique national de Port-la-Joye–Fort Amherst. Vous y découvrirez l'histoire fascinante de



Pont de la Confédération

colonisation, de défis et de bouleversements vécue par deux puissances européennes, la France puis la Grande-Bretagne, qui convoitaient l'emplacement stratégique de ce port. Aujourd'hui, les visiteurs peuvent admirer en toute tranquillité les splendides vues sur le port de Charlotte-town du haut des vestiges du Fort Amherst.

Vous apprécierez le charme de la région de la



Victoria

Côte de sable rouge en toutes saisons. Lorsque le temps est trop frais pour la plage et le camping, c'est le temps de s'aventurer dans les bois ou sur une route de campagne, sous le couvert de feuilles rouges et or.

Lorsque la neige commence à tomber, le Parc provincial de ski Brookvale vous tiendra occupés. En mai, il fait déjà assez chaud pour faire du canot ou du kayak sur la rivière West, à St. Catherines. Quelle que soit la saison, la chaleureuse région de la Côte de sable rouge vous attend.

**Conseils d'amis**

- UN** > En faisant du canot sur la rivière Bonshaw, vous pourriez y voir un aigle à tête blanche.
- DEUX** > Allez vous ébattre dans les cuvettes de marée, à Argyle Shore
- TROIS** > Faites du vélo sur les routes patrimoniales dans la région d'Appin Road.
- QUATRE** > Victoria offre toute une foule d'activités; faites du kayak, assistez à une pièce de théâtre ou découvrez un nouveau restaurant.
- CINQ** > Créez votre propre pièce de poterie en participant à l'expérience *Play in Clay* chez *Right off the Batt*.



# Choses à faire

&gt; CHOSSES À FAIRE

## > ATTRACTIONS

### ARGYLE SHORE (F-9)

#### PARC PROVINCIAL ARGYLE SHORE



675-7475

numéro sans frais 1-877-445-4938

www.ipe.ca/ipe.parc.provinciaux

4, cr. Ball Diamond. Argyle Shore est un parc de fréquentation diurne qui offre une plage sans surveillance, du matériel de terrains de jeux, une aire de pique-nique, des douches et des toilettes. 15 juin-9 sept.

### BEDEQUE (F-6)

#### PARC PROVINCIAL CHELTON BEACH



887-7388

numéro sans frais 1-877-445-4938

www.ipe.ca/ipe.parc.provinciaux

799, ch. Chelton. Chelton Beach est un parc de fréquentation diurne qui offre du matériel de terrains de jeux, une plage avec surveillance, des douches, des toilettes et une cantine. 15 juin-9 sept.

### BONSHAW (F-9)

#### CAR LIFE MUSEUM



675-3555

hemi426\_1@hotmail.com

Kevin MacKay. Plus de 20 automobiles, tracteurs, machines agricoles et véhicules sur roues du XIX<sup>e</sup> siècle.

Comprend une Cadillac 1959 ayant appartenu à Elvis Presley, voiture à vapeur Mason 1898, tracteur 1914, machines agricoles bien restaurées. 15 juin-15 sept. Tous les jours 10 h à 16 h. 6 \$/adultes, 5,50 \$/aînés, 3 \$/enfants, gratuit pour les enfants d'âge préscolaire. Juin et sept., si le temps le permet. Composez le (902) 675-3555.

### KELLYS CROSS (F-8)

#### ST. JOSEPH'S PRAYER GARDEN



658-2877; fax 658-2470

paul.egan@route2.pe.ca

1475, route 13. Paroisse St-Joseph. Un trésor niché dans les collines entre Crapaud et Cavendish, le long de la route 13. Un jardin contenant plus de 300 plantes pluriannuelles, plantées à la mémoire d'amis décédés. Des anges, des arbres et des statues parsèment les sentiers dans une forêt tranquille, favorisant une réflexion paisible. Si le temps est mauvais, recueillez-vous dans l'atmosphère tranquille de notre belvédère avec moustiquaire. Vous vous sentirez ravivés. Tous sont les bienvenus! Vous n'avez qu'à consacrer un peu de votre temps. Toilettes disponibles. Une véritable invitation de thérapie horticole. 1<sup>er</sup> juin-30 sept.

### LOWER BEDEQUE (F-6)

#### L.M. MONTGOMERY LOWER BEDEQUE SCHOOLHOUSE MUSEUM



887-3620

14, ch. New, route 112. Mary et Bill Kendrick. Restauration unique de la dernière école où Lucy Maud Montgomery a enseigné. Un programme de jour permet aux enfants de faire l'expérience de ce qu'était une journée à l'école en 1898. Toilettes et coin pour pique-niquer. 15 juin-31 août. Hors-saison sur rendez-vous. Lundi-samedi, 9-17 h. Admission en échange de dons.

### ROCKY POINT (E-10)

#### LIEU HISTORIQUE NATIONAL PORT-LA-JOYE - FORT AMHERST



675-2220; numéro sans frais 1-888-773-8888; fax 566-8295

pnipe.peinp@pc.gc.ca

www.parkscanada.gc.ca/portlajoie

À partir de la route 19. Venez voir ce qui a incité Louis Denys de La Ronde à écrire, en 1721, « Port-la-Joye, l'un des plus beaux havres que l'on puisse voir. » Promenez-vous le long du Sentier du vieux port et découvrez la riche histoire de cette colonie, les conflits et les changements qu'elle a connus durant la guerre pour le contrôle de l'Amérique du Nord ainsi que l'importance de ce site dans l'histoire des Français, des Mi'kmaq et des Anglais. On y trouve également un riche réseau de sentiers, des programmes éducatifs intéressants et une expérience de pique-nique unique sur le terrain du vieux fort qui offre une vue spectaculaire sur Charlottetown. 1<sup>er</sup> juillet-31 août. Centre des visiteurs, tous les jours, de 9 h à 17 h. Le site est ouvert toute l'année.

### SOUTH FREETOWN (E-7)

#### INTERNATIONAL CHILDREN'S MEMORIAL PLACE



887-2530; hors saison 436-3077

mait@eastlink.ca

www.icmplace.com

2115, ch. Scales Pond, route 109. Organisme de bienfaisance enregistré. Ce centre de guérison est situé sur une propriété de 12 acres au bord de l'étang Scales, connu pour sa beauté, sa capacité d'hydroélectricité et ses activités récréatives. Visitez The Ever Living Forest, le sentier commémoratif, le labyrinthe, la maison centenaire et une ancienne école. Toilettes publiques d'accès facile, coin pour pique-niquer. 1<sup>er</sup> mai-31 oct.

### TRYON (F-8)

#### REALLY-O HANDCRAFTS AND TRYON MUSEUM



658-2009

jacksorensen@pei.sympatico.ca

www.reallyohandcrafts.com

37, route 10. Jack Sorensen. Menuiserie de luxe; horloges, porte-stylos, ouvrages en bois tourné. Finition sans danger pour la nourriture. Mitaines et bas tricotés. Objets de collections. Interprétation de l'histoire des Autochtones, des Acadiens et des Anglais, ainsi que des sites historiques de la région. Exposition de radios d'époque. Sentier d'interprétation de la nature. Ouvert toute l'année. Quand nous y sommes ou sur rendez-vous.

### VICTORIA (F-8)

#### VICTORIA-BY-THE-SEA



contact@victoriabythesea.ca

www.victoriabythesea.ca

En 1819, une colonie prospère fonde le village de Victoria, qui deviendra un important port de mer. Vers de deux siècles plus tard, le charme de Victoria-by-the-Sea attire encore bien des gens. Faites du kayak de première qualité, allez magasiner ou voir une pièce de théâtre. Profitez des arts, de l'artisanat, des restaurants et de l'hébergement que le village a à offrir. 1<sup>er</sup> mai-31 oct.

&gt; CHOSSES À FAIRE

## > CYCLISME

### VICTORIA (F-8)

#### BY THE SEA ADVENTURES



658-2572

numéro sans frais 1-877-879-2572

ikayakpei@pei.sympatico.ca

www.bytheseakayaking.ca

Paul Sheridan. Découvrez l'Î.-P.-É. en notre compagnie! Votre source d'aventures multisports étalées sur plusieurs jours. Point central, à Victoria-By-The-Sea. Excursions avec ou sans guides. Vélos, pédalos, kayaks, excursions et location. 1<sup>er</sup> juin-30 sept.

&gt; CHOSSES À FAIRE

## > FÊTES ET FOIRES

### 24 JUIN-16 SEPT.

#### NEW DOMINION CEILIDHS

675-3593

courtney\_hogan25@hotmail.com

www.courtneyhogan.ca

(New Dominion) Centre communautaire d'Afton, New Dominion, 1552, Route 19. Courtney Hogan. Des artistes de l'Île se joignent à Courtney Hogan chaque dimanche soir à 19 h 30 au centre communautaire d'Afton, New Dominion, route 19. Venez battre des mains et taper du pied au son de chansons de la côte est, de musique de violon entraînant et des pas de gigue. Biscuits et confitures maison, disques compacts et 50/50. Admission à la porte. Adultes, 10 \$; enfants de 12 ans et moins, 5 \$; gratuit pour les enfants d'âge préscolaire.

### 29 JUIN-16 SEPT.

#### VICTORIA PLAYHOUSE FESTIVAL



658-2025

numéro sans frais 1-800-925-2025

info@victoriaplayhouse.com

www.victoriaplayhouse.com

(Victoria) rue Main. Victoria-by-the-Sea. Le plus ancien petit théâtre de l'Î.-P.-É. Nous sommes fiers de présenter notre programme unique et authentique de pièces de théâtre et de concerts professionnels. Théâtre du patrimoine climatique situé dans le beau village côtier de Victoria-by-the-Sea.

&gt; CHOSSES À FAIRE

## > GALLERIES D'ART

### CLYDE RIVER (F-9)

#### PURCELL PARLOUR GALLERY



368-7526

purcellgallery@pei.sympatico.ca

juliapurcell.yolasite.ca

48, prom. Herlihy. Julia Purcell. Peintures et poteries originales inspirées par l'Île. Ouvert toute l'année. Sur rendez-vous ou quand nous y sommes.

### VICTORIA (F-8)

#### THE STUDIO GALLERY



658-2733

henry@studiogallery.ca

www.studiogallery.ca

4, rue Howard, route 116. Doreen Foster. Belle galerie d'art où l'on vend de la poterie et des oeuvres originales d'artistes et d'artisans de l'Île. Vous y trouverez aussi le studio de gravure de Doreen Foster; observez la technique et rencontrez l'artiste. 20 mai-23 sept. Tous les jours, 10-17 h ou sur rendez-vous.

&gt; CHOSSES À FAIRE

## > KAYAK DE MER

### VICTORIA (F-8)

#### BY THE SEA KAYAKING



658-2572

numéro sans frais 1-877-879-2572

ikayakpei@pei.sympatico.ca

www.bytheseakayaking.ca

Paul Sheridan. Explorez les baies et anses de l'Île. Visites d'interprétation quotidiennes à partir de Victoria-by-the-Sea. Excursions en bateau et excursions de pêche aux coques en kayak. Cours de kayak. Location de kayaks simples et doubles, de pédalos et de vélos de qualité. 1<sup>er</sup> juin-30 sept.



> CHOSSES À FAIRE

> TERRAINS DE GOLF

**FAIRVIEW (F-10)**  
**COUNTRYVIEW GOLF CLUB**  
(18 trous, normale 72)



**675-2800; hors saison 675-2563; numéro sans frais 1-866-464-2800**  
[proshop@countryviewgolf.com](mailto:proshop@countryviewgolf.com)  
[www.countryviewgolf.com](http://www.countryviewgolf.com)  
Route 19. Carl et Karen Currie. Découvrez le secret le mieux gardé du golf à l'île! À Fairview, 15 minutes à l'ouest de Charlottetown, Countryview mérite bien son nom et offre des points de vue spectaculaires sur la rivière West et la campagne avoisinante. Le terrain à 18 trous compte 6 par trois, 6 par quatre et 6 par cinq. Les golfeurs de tous calibres peuvent profiter des trois séries de points de départ. Arrivez avant votre heure de départ, car les frais de vert comprennent un sac de balles d'exercice gratuit. Après votre partie, relaxez sur notre terrasse avec un breuvage et une collation. Les visiteurs sont toujours les bienvenus. Réservations recommandées. 1<sup>er</sup> mai-31 oct. Frais de vert en 2012 : 40 \$ (18) et 25 \$ (9).

**NINE MILE CREEK (F-10)**  
**GLEN AFTON GOLF CLUB**  
(18 trous, normale 70)



**675-3000**  
**numéro sans frais 1-866-675-3001**  
**fax 675-2471**  
[info@glenaftongolf.com](mailto:info@glenaftongolf.com)  
[www.glenaftongolf.com](http://www.glenaftongolf.com)  
4608, ch. Nine Mile Creek, route 19. Harley et Merina Currie. Meilleur terrain pour jouer selon *Golf Digest*. Vous passerez une journée sur la côte et une journée au golf en même temps. Notre 18 trous classique se trouve à 20 minutes à l'ouest de Charlottetown et à 35 minutes du Pont de la Confédération. Que vous jouiez un neuf ou un 18 trous, vous aurez vue sur la superbe côte et les douces collines. Obtenez un bon score sur le premier neuf trous, mais aigüisez votre crayon pour le second qui est rempli de défis et qui est balayé par le doux vent venu du détroit de Northumberland. Un terrain de golf conçu pour les joueurs de tous niveaux. L'hospitalité de l'île est à l'honneur au Glen Afton. 1<sup>er</sup> mai-31 oct. Frais de vert : 18 trous, 33 \$; 9 trous, 21 \$. Crépuscule (après-midi), 2 golfeurs (18 trous et voiturette, 66 \$), 2 golfeurs (9 trous et voiturette, 44 \$).

# Aliments et boissons

> ALIMENTS ET BOISSONS

> DISTILLERIES

**ST. CATHERINES (F-9)**  
**MATOS WINERY**  
  
**675-9463**  
[www.matoswinery.com](http://www.matoswinery.com)  
[heather@matoswinery.com](mailto:heather@matoswinery.com)  
3156, ch. West River. Jaime & Heather Matos. Matos Winery offre des vins de table et des vins de fruits de première qualité. Venez voir nos articles de poterie uniques du Portugal et profitez du magnifique cadre de la rivière West et les environs. 1<sup>er</sup> juin-31 déc. Lundi-samedi, 10 h-17 h; dimanche, 13 h-17 h.

> ALIMENTS ET BOISSONS

> RESTAURATION

**BEDEQUE (F-6)**  
**CAFÉ MAPLETHORPE**  
  
**887-2909**  
**numéro sans frais 1-866-770-2909**  
[cafemaplethorpe.com](http://cafemaplethorpe.com)  
2123, route 112. Dianna et James Kimmet. « Goûtez notre Île ». Restaurant lauréat où l'on apprête ingrédients frais, locaux et biologiques. Atmosphère d'une maison victorienne intime. Repas à prix abordable. Réservations recommandées. Ouvert toute l'année. Dîner : mardi-vendredi. Souper : vendr. et samedi.

**KINKORA (F-7)**  
**O'SHEA'S PUB & EATERY**  
  
**887-3633**  
[osheas@live.com](http://osheas@live.com)  
[www.osheaspubandeatery.com](http://www.osheaspubandeatery.com)  
47, ch. Anderson, route 225. Richard Shea. Atmosphère agréable, délicieux plats de pub et environnement accueillant. Ouvert toute l'année. Mardi-sam., 11 h 30 - minuit. Dim., 10 h-12 h 30.

**VICTORIA (F-8)**  
**LANDMARK CAFÉ**  
  
**658-2286**  
[eugene@landmarkcafe.ca](mailto:eugene@landmarkcafe.ca)  
[www.landmarkcafe.ca](http://www.landmarkcafe.ca)  
12, rue Main. En face du Victoria Playhouse. Restaurant avec permis de boisson, atmosphère détendue. Menu éclectique, fruits de mer frais. MC, V. 3 juin-2 oct.

> ALIMENTS ET BOISSONS

> SALON DE THÉ

**VICTORIA (F-8)**  
**MRS. PROFITT'S TEA ROOM**  
  
**658-2503**  
**numéro sans frais 1-800-565-6743**  
[stay@theorienthotel.com](mailto:stay@theorienthotel.com)  
[www.theorienthotel.com](http://www.theorienthotel.com)  
34, rue Main. Situé dans l'Orient Hotel. Wendy LaGrange. Thé anglais traditionnel et repas du midi. 15 juin-15 sept., tous les jours sauf le mardi, midi à 16 h.

# Magasinage

> MAGASINAGE

> ANTIQUITÉS

**CRAPAUD (F-8)**  
**TOLE TREASURES & ANTIQUES**  
  
**658-2581**  
**hors saison 416-698-3735**  
**fax 416-690-6179**  
[robudd@sympatico.ca](mailto:robudd@sympatico.ca)  
[www.toletreasures.com](http://www.toletreasures.com)  
19832, route 1. Deux km à l'est de Crapaud, en face de Victoria. Boutique d'antiquités uniques (3000 pi. ca.), belles antiquités françaises et anglaises, porcelaine, bijoux, livres, verre et objets peints à la main. Nous faisons la livraison. 1<sup>er</sup> juin-10 oct.

> MAGASINAGE

> ARTISANAT ET CADEAUX

**BORDEN-CARLETON (F-7)**  
**ANNE OF GREEN GABLES CHOCOLATES**  
  
**437-2369**  
**numéro sans frais 1-800-565-2697**  
**fax 566-3407**  
Gateway Village. De délicieux chocolats faits dans notre boutique d'Avonlea Village, ici même, à l'Île-du-Prince-Édouard. Arrêtez-vous dans notre jolie boutique et goûtez-en un. 15 mai-5 oct.

**CAVENDISH FIGURINES LTD.**  
  
**437-2663**  
**numéro sans frais 1-800-558-1908**  
**fax 437-4404**  
[cfl@cavendishfigurines.com](mailto:cfl@cavendishfigurines.com)  
[www.cavendishfigurines.com](http://www.cavendishfigurines.com)  
99, boul. Abegweit. Que de plaisir! Costumez-vous en Anne de la maison aux pignons verts. Apportez votre appareil photo - nous fournissons les costumes, toutes tailles. Nous pouvons accueillir familles et groupes. Prenez des photos gratuites aux pieds de la statue d'Anne; auprès de Lorenzo, le homard de peluche de 6 pieds; et à côté de notre affiche « Bienvenue à l'Î.-P.-É. » Nous avons l'une des meilleures boutiques de cadeaux à l'Î.-P.-É., les meilleurs prix, la meilleure sélection et le meilleur service. Ouvert toute l'année - depuis plus de 20 ans!

**RIGHT OFF THE BATT POTTERY**  
  
**887-3779; numéro sans frais 1-888-PEI-CLAY(734-2529)**  
**fax 887-2133**  
[contact@rightoffthebatt.com](mailto:contact@rightoffthebatt.com)  
[www.rightoffthebatt.com](http://www.rightoffthebatt.com)  
156, av. Borden. Cindy et Darryl Lentz. Studio de poterie ouvert au public. Vente au détail, démonstrations/ateliers. Articles de cuisine pratique en trois motifs populaire - insulaire, canadien et celtique. Abordable. Pour usage et agrément quotidien. Ouvert toute l'année.

**BREADALBANE (E-7)**  
**THE MASTER'S PIECES - TEXTILE ARTISAN & BATIK SALES**  
  
**621-0569**  
[mpieces@gmail.com](mailto:mpieces@gmail.com)  
[www.themasterspieces.ca](http://www.themasterspieces.ca)  
3664, ch. Dixon, route 246. Nancy Hunt. Batiks de commerce équitable teints à la main. Dessins originaux. Articles de mode et de décoration, murales, jetés de table. Tissus, courtèpointes, modèles, duvets et produits offerts exclusivement à l'Î.-P.-É. Les « courtèpointeuses » sont les bienvenues! Autres oeuvres artisanales, y compris des aquarelles originales. 15 juin-3 oct. Lundi-samedi. 10 h - 16 h. Le reste du temps quand nous y sommes ou sur rendez-vous.

**STANLEY POTTERY AND WEAVING STUDIOS AND SHOP**  
  
**621-0316**  
[stanley@pei.sympatico.ca](mailto:stanley@pei.sympatico.ca)  
[www.stanleypottery.com](http://www.stanleypottery.com)  
3401-3421, ch. Dixon, route 246. Malcolm et Christine Stanley. La vie et la nature de l'île inspirent les peintures que nous faisons sur nos terres cuites et porcelaines faites à la main. Objets tissés en alpaca, cachemire et soie filés à la main. Le Pottery and Weaving Studio et la maison familiale ont fait l'objet d'articles dans plusieurs publications dont: *National Geographic*, *Day in the Life of Canada* et *A Craftsman's Way*. Venez observer les artisans à l'œuvre. Etabli en 1976. 1<sup>er</sup> mai-31 oct. Tous les jours, 9-18 h. Hors saison, quand nous y sommes ou sur rendez-vous.

**HAMPTON (F-8)**  
**WOVEN TREASURES STUDIO & GIFT SHOP**  
  
**658-2500; 393-0637**  
[s.foy@pei.sympatico.ca](mailto:s.foy@pei.sympatico.ca)  
[www.3.pei.sympatico.ca/~s.foy/wt/wthome.htm](http://www.3.pei.sympatico.ca/~s.foy/wt/wthome.htm)  
16, ch. Myers. Sylvia Foy. Visitez notre studio de trois métiers où nous tissons napperons, centres de table, sous-verre, couvertures et écharpes. Photographies et DVD de scènes de l'île. Artisanat de qualité créé par d'autres artisans de l'île. Ateliers et démonstrations sur demande. Ouvert toute l'année. Quand nous y sommes ou sur rendez-vous.

**NORTH BEDEQUE (E-6)**  
**THOMPSON'S WOODCRAFT**  
  
**887-3459**  
[thompsons.woodcraft@pei.sympatico.ca](mailto:thompsons.woodcraft@pei.sympatico.ca)  
2979, route 1A. Wilfred Thompson. Admirez une belle gamme de produits de bois uniques et de grande qualité. Venez bavarder avec Wilfred qui pratique habilement son métier depuis plus de 40 ans. Il est possible de visiter son atelier. 1<sup>er</sup> juin-31 oct. Lundi-sam, 9-18 h. Dimanche et hors saison, quand nous y sommes ou sur rendez-vous.

Côte de sable rouge Côte de sable rouge Côte de sable rouge



# Services

&gt; SERVICES

## > INFORMATION TOURISTIQUE

### BORDEN-CARLETON (F-7) BORDEN-CARLETON VISITOR INFORMATION CENTRE

437-8570; numéro sans frais  
1-800-887-5453; fax 437-8536  
vicborden@gov.pe.ca  
www.ipe.ca

100, prom. Abegweit. En plein cœur de Gateway Village, aux pieds du Pont de la Confédération. Ce centre d'information touristique est le point de départ tout indiqué pour des vacances à l'Î.-P.-É. mémorables. Nos charmants conseillers en voyage vous aideront à planifier votre séjour, y compris à réserver vos installations d'hébergement, vos forfaits, vos billets de théâtre, vos laissez-passer pour le traversier et plus encore. Internet gratuit. Ne manquez pas de visiter les nombreuses boutiques et restaurants. *Ouvert toute l'année.*

&gt; SERVICES

## > SERVICES DE MARIAGE

### CAPE TRAVERSE (F-7) PEI SEABREEZE WEDDINGS

437-2426; numéro sans frais  
1-888-228-6765; fax 437-2311  
elayne@lordsseasidecottages.com  
www.peiweddings.com

1924, route 10. Elaine Lord. PEI Seabreeze Weddings vous propose des endroits et lieux d'hébergement uniques et merveilleux pour votre journée spéciale. C'est parfait pour ceux qui veulent se marier sur la plage dans un coin des plus tranquilles. Services de spa disponibles. Dépôt requis. 1<sup>er</sup> mai-31 oct. Tous les jours. 9 h à 17 h.

### KELVIN GROVE (E-6) CASELEY'S TENT & PARTY RENTALS

836-5189; fax 836-5439  
greg@caseleys.com  
www.caseleys.com

1633, ch. Blue Shank. Greg Caseley. Tentes pour mariages, conférences, réunions de famille et festivals. Vingt-sept ans d'expérience. *Ouvert toute l'année.*

# Où loger

&gt; OÙ LOGER

## > CAMPING

### BORDEN-CARLETON (F-7) SUN-N-SHADE CAMPGROUND

★★★★ (F) ★★★ (R)

855-3492; fax 855-2094  
info@sun-n-shade.com  
www.sun-n-shade.com  
23714, route Transcanadienne. Famille Noye. Central. À côté du Sentier de la Confédération pour randonnées à pied ou à vélo. Superbes plages tout près. Peut accueillir tentes et grosses caravanes. Concerts (country, bluegrass, gospel) fréquents. Chemins asphaltés, emplacements à découvert ou à l'ombre, à sens unique, 20 et 30 amp., douches gratuites, buanderie, station de vidange, téléphone payant, Internet sans fil gratuit, câblodiffusion, magasin du campeur, foyers extérieurs et bois, glace, fers à cheval, volley-ball, tables de billard, grande salle de jeux. Abris à pique-nique. Interac, MC, V. 18 mai-30 sept. **Camping** - 6 acres. 6 T. 6 D. **0s** - 9 sites. Jour 22 \$ (2), 5 \$ /pers. suppl. **2s** - 14 sites. Jour 28 \$ (2), 5 \$ /pers. suppl. **3s** - 73 sites. Jour 30 \$ (2), 5 \$ /pers. suppl. **Chalet rustique** - 3 ch. Jour 45-50 \$ (2).

&gt; OÙ LOGER

## > HÔTELS/MOTELS ET VILLÉGIATURES

### BORDEN-CARLETON (F-7) CARLETON MOTEL LTD.

★★★★ (H/M)

437-3030  
carletonmotel@pei.sympatico.ca  
www.carletonmotelpei.com

23650, Transcanadienne, route 1. Ralph et Sandra Coughlin. Spacieuses unités rénovées avec lits queen, pour deux, cuisine, TVC, Internet. Climatisation. Restaurant où l'on sert déjeuner et souper. Emplacement central près des principales attractions; Pont de la Confédération, Sentier de la Confédération et plages de sable, 2 km. *Ouvert toute l'année.*

**Motel** - 9 ch. 13 K. 22B/D. Jour 60-95 \$ (1-2), 7 \$ /pers. suppl. Sem. 360-570 \$ (1-2), 42 \$ /pers. suppl. Les prix incluent les tarifs hors saison.

### DESABLE (F-8)

#### DESABLE MOTEL

★★★★ (H/M)

658-2387  
desablemotel@pei.aibn.com  
18747, route Transcanadienne.

C.J. Newson. Emplacement central parfait pour découvrir l'Île. À 20 min du Pont de la Confédération et de Charlottetown. Un des quelques motels à prix moyens de la côte sud. Faites du vélo sur les routes qui longent la mer, sur les sentiers tranquilles ou allez vous promener sur la plage. Restaurants avec permis de boisson, théâtre, kayak,

magasins, buanderie, plages de sable tout près. Choix d'installations d'hébergement dont de grandes suites avec chambre séparée, cuisine tout équipée, salon. Certaines ont une terrasse privée qui donne sur la baie. Internet sans fil gratuit, câble, ventilateurs, café. Stationnez à votre porte. Grande propriété au bord de la mer, grands arbres, jardins, sentiers au bord d'un ruisseau pour vous détendre. MC, V. *Ouvert toute l'année. Janvier-mars sur réservation.*

**Motel** - 10 ch, 5 K. 15B/D. Jour 59-104 \$ (1-2), 6 \$ /pers. suppl. Tarif hebdomadaire et hors saison disponible.

### NEW HAVEN (F-9)

#### WINDSOR MOTEL & LODGE

★★★★ (H/M) ★★★ (GV)

675-2186  
numéro sans frais 1-866-675-2186  
windsormotel@live.ca  
www.windsormotel.com

2363, route Transcanadienne. Matt et Shona Holzer. *Ouvert toute l'année.* **Motel** - 6 ch, 7 K. 13B/D. Jour 60-100 \$ (1-2), 10 \$ /pers. suppl. **Maison d'accueil pour touristes** - 2 ch. 1B/D. Jour 65-100 \$ (1-2), 10 \$ /pers. suppl. Les prix incluent les tarifs hors saison.

&gt; OÙ LOGER

## > AUBERGES ET GÎTES DU VOYAGEUR

### BEDEQUE (F-6)

#### BRIARCLIFFE INN/ESTATE

★★★★★ (C) ★★★★★ (GV)

887-2333; numéro sans frais  
1-866-887-3238; fax 887-3102  
innkeeper@briarcliffeinn.com  
www.briarcliffeinn.com

274, ch. Salutation Cove. Mary et Bill Kendrick. Venez écouter la tranquillité dans cette auberge lauréate. Chambres élégantes et accueillantes, meublées d'antiquités et au charme romantique français. Cette maison de ferme de 1914 a été restaurée avec goût et a fait l'objet d'un documentaire sur HGTV, dans la revue *Harrowsmith Country Life* et dans *National Geographic Japan Travel Magazine*. Déjeuners et soupers pour gourmets (souper sur réservations). Aventures expérientielles uniques offertes sur www.experiencepei.ca. Agréable promenade jusqu'à l'anse Salutation où vous pourrez vous baigner, faire du canot et du kayak. Emplacement central, à 12 minutes du Pont de la Confédération et à 20 minutes de Summerside. On peut louer la maison à la semaine. Internet sans fil à haute vitesse. *Ouvert aux gais. Ouvert toute l'année.*

**Auberge du voyageur** - 5 ch, 4D, 1B/D. Jour 115-175 \$ (2), 35 \$ /pers. suppl.

**Maison** - 1 K. 1B/D, 5D. Sem. 5000 \$ (12).

### HISTORIC MAPLETHORPE INN & CAFE

★★★★★ (GV)

887-2909; numéro sans frais  
1-866-770-2909; fax 887-3226  
jlkimmet@pei.sympatico.ca  
www.historicmaplethorpe.com  
2123, route 112. Dianna Linder et James Kimmet. Emplacement central, excellent tarif et service exceptionnel! Chambres de passage et suites. Toutes ont une salle de bain privée, TVC, Internet sans fil. Restaurant lauréat. Les enfants sont les bienvenus. Rabais CAA/AAA. *Ouvert toute l'année.* **Gîte du voyageur** - 3 ch. 1B/D, 2D. Jour 100-160 \$ (1-2), 15 \$ /pers. suppl.

### BORDEN-CARLETON (F-7) CARLETON COVE BED & BREAKFAST

★★★★ (GV)

855-2795  
carleton-cove@pei.sympatico.ca  
www.peitourism.com/chome  
3085, route 10. Gordon et Carol Myers. À peine 5 km du Pont de la Confédération. Ferme mixte de 96 acres. Maison entourée d'arbres et de fleurs. Quatre chambres : une avec lit queen, une avec lit double et salle de bain privée, une avec bain tourbillon, une avec lit double et simple et salle de bain à partager. TVC. Lits pliants disponibles. Accès à la cuisine. Restaurant, 4 km; plage, 6 km. Remise pour vélos. Sentier de la Confédération, 2 km. 27 mai-31 oct. **Gîte du voyageur sur la ferme** - 4 ch. 2B/D, 1 tourbillon. Jour 55-65 \$ (1-2), 10 \$ /pers. suppl. Sem. 330-390 \$ (1-2), 60 \$ /pers. suppl. Déjeuner complet inclus.

### CENTRAL BEDEQUE (F-6)

#### SERENDIPITY BED & BREAKFAST INN AND COACH HOUSE

★★★★★ (GV) ★★★★★ (C)

887-3540; numéro sans frais  
1-866-887-3540  
info@serendipitypei.com  
www.serendipitypei.com

77, av. Linkletter. Dolores et Ross Greig. « Serendipity - le don de faire de charmantes découvertes par hasard. » Découvrez le sens de l'hospitalité de l'Île dans cette charmante maison centenaire meublée d'antiquités. Emplacement central, dans un milieu rural paisible. Superbe vue de la véranda ou de votre propre balcon. À quelques minutes du Pont de la Confédération, de Summerside, des plages, côte des pignons verts, de terrains de golf, de théâtre. Endroit idéal pour visiter. Trois grandes suites avec lits queen. Peuvent loger quatre pers. Toutes ont salle de bain privée et une a un bain tourbillon. Délicieux déjeuners pour gourmets. Forfaits et rabais pour séjours prolongés. Internet sans fil. Géocachette. Chalet à trois chambres entièrement accessible en fauteuil roulant. *Ouvert toute l'année.* **Gîte du voyageur** - 3 ch. 2B/D (1 tourbillon), 1D. Jour 85-140 \$ (1-4), 20 \$ /pers. suppl. **Chalets** - 1 K. 2D. Jour 225 \$ (2-6). Sem. 1300 \$ (2-6). Les prix incluent les tarifs hors saison.

**CLYDE RIVER (F-9)****RIDGEWIND FARM  
BED & BREAKFAST**

★★★★ (GV)

566-2444   
[rwwfarm@pei.sympatico.ca](http://rwwfarm@pei.sympatico.ca)  
[www.ridgewindfarm.com](http://www.ridgewindfarm.com)

33, prom. *Herlihy, Dawne Scantlebury*. Le charme de la campagne, non loin de la Transcanadienne, à quelques minutes de Charlottetown. Deux grandes chambres propres et confortables. Une avec lit queen et salle de bain attenante à bain tourbillon pour deux et douche et l'autre avec lit double et salle de bain à partager. Milieu pour adultes. Nous avons un chat. 1<sup>er</sup> mai-31 oct.

**Gîte du voyageur sur la ferme** - 2 ch. 2B/D (1 jacuzzi). Jour 60-79 \$ (2). Les prix incluent les tarifs hors saison.

**CUMBERLAND (F-10)****BIRD'S EYE VIEW**

★★★★ (GV)

675-3442   
numéro sans frais 1-866-322-4737  
[info@birdseyeviewpei.com](mailto:info@birdseyeviewpei.com)  
[www.birdseyeviewpei.com](http://www.birdseyeviewpei.com)

3755, Route 19. *Gordon et Jan Bird*. À courte distance de route de Charlottetown et de Cavendish. Beau et grand bungalow avec immenses fenêtres, planchers de bois franc et vue spectaculaire sur le détroit de Northumberland. Piscine et grande terrasse pour se détendre. Chambres luxueuses avec salles de bain privées, matelas Posturepedic queen/double, coin séjour et ventilateurs au plafond. Grande chambre avec bain tourbillon et fenêtres de 16 pi pour observer la mer et les étoiles. Que ce soit pour votre lune de miel ou pour vous évader, vous y trouverez tout ce que vous voulez! Déjeuner pour gourmet inclus, choix nombreux. MC, V. 1<sup>er</sup> mai-30 oct.

**Gîte du voyageur** - 3 ch. 3B/D. Jour 85-145 \$ (1-2), 20 \$ /pers. suppl. Les prix incluent les tarifs hors saison.

**FAIRVIEW (F-10)****WEST RIVER COUNTRYSIDE INN  
& HERITAGE FARM HOUSE**

★★★★ (GV) ★★★★★ (C)

675-3847   
numéro sans frais 1-866-675-3847  
[westriverinn@princeedwardisland-canada.com](mailto:westriverinn@princeedwardisland-canada.com)  
[www.princeedwardisland-canada.com](http://www.princeedwardisland-canada.com)

76, allée West River, route 19. *Ian et Donna Barrett*. Magnifique propriété de 50 acres, au bord de l'eau. Belles chambres privées avec lits queen et luxueuses salles de bain dans notre nouvelle auberge. Déjeuners gastronomiques compris. Aussi, charmante maison de ferme de l'île, trois chambres et confort moderne. Très propre. Minimum de deux nuitées. Ouvert toute l'année.

**Gîte du voyageur** - 2 ch. 2B/D (tourbillon). Jour 90-125 \$ (2).

**Maison de vacances** - 1 K. 1B/D, ½B. Sem. 900-1200 \$. Les prix incluent les tarifs hors saison.

**KINKORA (F-7)****CHEZ SHEA KINKORA  
COUNTRY INN & SPA**

★★★★ (GV)

  
887-3337; numéro sans frais  
1-888-270-3337; fax 887-3650  
[ashea@chezshea.ca](http://ashea@chezshea.ca)  
[www.chezshea.ca](http://www.chezshea.ca)

51, rue Anderson, route 225. *Roger et Anne Marie Shea*. Emplacement central,

à Kinkora. Chez Shea est un gîte du voyageur décoré avec goût. Grande maison ancienne construite en 1921 par M. J. McIver, pionnier de l'industrie de la pomme de terre. Couvent, première école secondaire rurale et maintenant charmant gîte du voyageur avec service de spa complet. Huit chambres décorées avec goût, toutes avec salles de bain privées complètes. Magnifiques salles communes. Les deux acres de la propriété constituent l'emplacement parfait pour des petits rassemblements comme des mariages, la réunion des amis et de la famille des mariés, des anniversaires, des soupers privés, etc. Une véritable expérience des Maritimes vous y attend. 15 mai-15 nov.

**Auberge du voyageur** - 8 ch. 8 B/D. Jour 80-125 \$ (2), 25 \$ /pers. suppl. 10 \$ suppl. pour enfants de plus de 12 ans. Tarifs hors saison disponibles.

**MEADOW BANK (F-9)****HERITAGE HOME B&B**

★★★★ (GV)

  
566-2812; 628-9661  
[heritagehome@pei.sympatico.ca](mailto:heritagehome@pei.sympatico.ca)  
[www3.pei.sympatico.ca/heritagehome](http://www3.pei.sympatico.ca/heritagehome)

160, ch. *Hyde Point*. *William et Miriam Lank*. Maison du patrimoine construite au milieu du 18<sup>e</sup> siècle. On y trouve encore nombre des meubles d'origine. À 15 minutes de route de Charlottetown. Près de théâtres, golfs et plages. Rabais pour séjours de plusieurs nuits. MC, V. 15 mai-15 oct.

**Gîte du voyageur** - 3 ch. 2B/D, ½B. Jour 60-65 \$ (1-2), 10 \$ /pers. suppl. Tarif hors saison disponible.

**HYDE AWAY HOUSE**

★★★★ (GV)

  
566-2378; 393-5079  
[levinaluymes@hotmail.com](mailto:levinaluymes@hotmail.com)  
[www.bbcanada.com/10317/html](http://www.bbcanada.com/10317/html)

196, ch. *Upper Meadow Bank*, route 265. *Levina Luymes*. « Nous aimerions pouvoir prolonger notre séjour, car c'est tellement paisible ici! Un vrai refuge au coeur de nos vacances. Il s'agit certainement de ma meilleure expérience en matière d'hébergement. J'en ai été ravi! » 1<sup>er</sup> juin-30 sept.

**Gîte du voyageur** - 2 ch. 1B/D, 1D. Jour 75-100 \$ (2). Les prix incluent les tarifs hors saison.

**NEW HAVEN (F-9)****WINDSOR MOTEL & LODGE**

★★★★ (GV)

  
(Voir Hôtels, motels et villégiatures, page 116)**NORTH BEDEQUE (E-6)****ART GALLERY  
BED & BREAKFAST**

★★★★ (GV)

  
887-2683  
numéro sans frais 1-877-388-2683  
[freitag@pei.sympatico.ca](mailto:freitag@pei.sympatico.ca)  
[www.bbcanada.com/artgallery](http://www.bbcanada.com/artgallery)  
407, ch *McMurdo*, route 120. *Arno Freitag et Linda Cooke-Freitag*. Ouvert toute l'année.

**Gîte du voyageur** - 5 ch. 4B/D, 1D. Jour 99-109 \$ (1-2), 25 \$ /pers. suppl. Tarif hebdomadaire, 7<sup>e</sup> nuit gratuite. Les prix incluent les tarifs hors saison.

**COUNTRY AT HEART  
BED & BREAKFAST &  
TOURIST APARTMENT**

★★★★ (GV) ★★★★★ (C)

436-9879   
numéro sans frais 1-800-463-9879  
[countryatheart@pei.sympatico.ca](mailto:countryatheart@pei.sympatico.ca)  
[www.bbcanada.com/countryatheart](http://www.bbcanada.com/countryatheart)

207, ch. *Taylor*, route 181. *Carl et Vivian Wright*. Bienvenue dans notre maison de campagne située dans un milieu rural, 2 km à l'est de Summerside. Nous accueillons des visiteurs depuis 34 ans. Jolies chambres confortables, avec lit queen ou double (une avec salle de bain attenante et une suite de deux chambres). Ventilateurs au plafond. Pain maison. À quelques minutes du Sentier de la Confédération, du College of Piping, du théâtre Jubilee, de restaurants, de magasins, de golf, de plages. Emplacement idéal pour visiter notre belle île. Grand appartement tout équipé, deux chambres, lits doubles et queen. Entrée privée, patio, barbecue, micro-ondes, TVC, ventilateurs. Pont de la Confédération à 20 minutes; Cavendish, à 30 minutes. Tarif réduit pour séjour de trois nuits ou plus. MC, V. 15 mai-15 nov.

**Gîte du voyageur** - 2 ch. 1B/D, 1D. Jour 65-80 \$ (1-2), 15 \$ /pers. suppl. Déjeuner inclus.

**Appartement** - 1 K. 1B/D. Sem. 500-700 \$ (2-4), 90 \$ /pers. suppl. **Suites** - Jour 130-150 \$ (4), 15 \$ /pers. suppl. Les prix incluent les tarifs hors saison.

**ELLIOTT'S PEI COTTAGE  
SUITE & B&B**

★★★★ (GV)

  
(Voir Chalets, page 120)**NORTH TRYON (F-7)****EVENING PRIMROSE**

★★★★ (GV) ★★★★★ (C)

437-3134   
[eveningprimrose@xplornet.com](mailto:eveningprimrose@xplornet.com)  
[www.eveningprimrose.net](http://www.eveningprimrose.net)

114, ch. *Lords Pond*. *Jeanne Sullivan*. Chalet accessible en fauteuil roulant, cuisine complète. Lit confortable, coin déjeuner, salle de bain privée, petit déjeuner complet. Emplacement central parfait. Près de plages et de Victoria-by-the-Sea. Internet. Ouvert aux gais. Commissaire de mariage sur place. 15 mai-15 sept.

**Gîte du voyageur** - 1 ch. 1S. Jour 75 \$ (1-2).

**Chalets** - 1 K. 1B/D. Sem. 600 \$ (4).

**ST. CATHERINES (F-9)****FIRE DANCE COUNTRY INN  
BED & BREAKFAST**

★★★★ (GV)

675-3471; numéro sans frais  
1-866-857-3013; fax 675-2608  
[firedanceinn@bell.net](mailto:firedanceinn@bell.net)  
[www.firedanceinn.ca](http://www.firedanceinn.ca)

35, *Firedance Ridge*. *J et Wei Kirchansky*. Élégance rustique et vue sur rivière spectaculaire. Luxueuses suites modernes avec salle de bain complète,

baignoirs doubles, lits de qualité, douillettes, TVSM, films. Internet sans fil à haute vitesse. Déjeuner pour gourmets inclus. Central, à 15 minutes de Charlottetown et à 30 minutes de Cavendish. Membre de Inns of Distinction. Hospitalité exceptionnelle, service personnel et attention aux détails. Amende en cas d'annulation. AE, Interac, MC, V. Ouvert toute l'année.

**VICTORIA (F-8)****THE ORIENT HOTEL  
BED & BREAKFAST**

★★★★ (GV)

  
658-2503; numéro sans frais  
1-800-565-6743

[stay@theorienthotel.com](mailto:stay@theorienthotel.com)  
[www.theorienthotel.com](http://www.theorienthotel.com)  
34, rue *Main*. *Richard et Wendy La Grange*. Cet hôtel estival historique fondé en 1900 est situé dans le charmant village au bord de la mer de Victoria-by-the-Sea. Boutiques d'artisanat, galeries d'art, restaurants, théâtre, plages, kayak de mer et beaux couchers de soleil à distance de marche. Lits queen et jumeaux, suites à une ou deux chambres (lits king), toutes avec salles de bain privées, la plupart avec superbe vue sur l'eau. Spécial pour trois nuits et forfaits soupers/théâtre. Réservations en ligne. Internet sans fil. 18 mai-30 sept.

**Gîte du voyageur** - 7 ch. 4B/D, 3D. Jour 95-105 \$ (1-2).

**Suites** - Jour 125-160 \$ (1-4). Tarif hors saison.

**VICTORIA VILLAGE  
INN & RESTAURANT**

★★★★ (GV)

  
658-2483  
numéro sans frais 1-866-658-2483

[victoriavillageinn@pei.sympatico.ca](mailto:victoriavillageinn@pei.sympatico.ca)  
[www.victoriavillageinn.com](http://www.victoriavillageinn.com)  
22, rue *Howard*. *Stephen Hunter*. Belle maison victorienne ayant appartenu à un capitaine. Grandes chambres.

À côté du théâtre Victoria, et à 2 min d'une plage aux eaux tempérées. Chef de formation classique qui prépare une cuisine locale contemporaine. AE, MC, V. Ouvert toute l'année.

**Gîte du voyageur** - 4 ch. 2B/D, 2D. Jour 80-150 \$ (1-2), 15 \$ /pers. suppl.

Déjeuner complet inclus. Les prix incluent les tarifs hors saison.



> OÙ LOGER

> CHALETS/APP./ MAISONS

**ARGYLE SHORE (F-9)**  
**A DISTANT SHORE**  
**BEACHFRONT COTTAGES**

★★★★ (C)  
675-2447 ☎ 📠 📞 📧 📧  
a.distant.shore@hotmail.com  
www.adistantshore.com  
154, ch. MacDougall. Don et Lynda McCrimmon. La meilleure plage privée au Canada. Eaux calmes, chaudes et peu profondes. Pas de falaises. Parfait pour les familles, les enfants et les aînés. Belle plage de sable avec dunes à perte de vue lors de la marée basse; l'endroit idéal pour la pêche aux coques. Terrain et salle de jeu, bibliothèque et vidéothèque, buanderie, TVS, Internet haute vitesse, radeau, jardins. Chalets tout équipés - literie, serviettes, vaisselle, terrasses, barbecues et vues spectaculaires. Emplacement central pour aller à Charlottetown, au Pont de la Confédération, à Cavendish et aux golfs. Parfait pour les visites. Selon TripAdvisor.com (été 2011), l'une des cinq meilleures plages au Canada. Argyle Shore est la seule à laquelle le grand public n'a pas accès. 1<sup>er</sup> juin-30 sept.  
Chalets - 10 K. 10 B/D. Jour 110-170 \$, 10 \$ /pers. suppl. Sem. 750-1050 \$, 70 \$ /pers. suppl. Les prix incluent les tarifs hors saison.

**ARGYLE SHORE BEACH HOUSE**

★★★★ (C)  
☎ 📠 📞 📧 📧  
978-352-7574  
tthomassen@comcast.net  
www.peisonline.com/cs/argyleshor  
ebeachhouse  
172, prom. Shore. Thomas et Maureen Thomassen. Vue panoramique sur le détroit de Northumberland. À 100 m d'une plage de sable retirée. Tout équipé, Internet, TVSM/DVD. Golf, restaurants, sentier de vélos, kayak et excursions tout près. À 15 minutes du Pont de la Confédération. 1<sup>er</sup> juin-15 oct.  
Chalets - 1 K. 1B/D, 1D. Sem. 1300 \$ (1-6), 50 \$ /pers. suppl. Tarif hors saison disponible.

**ARGYLE SHORE**  
**WATERVIEW COTTAGES**

★★★★ (C)  
☎ 📞  
675-5472; numéro sans frais  
1-877-709-9717; fax 675-3926  
gayle.macdonald@bellaliant.net  
www.peisland.com/argyleshore  
8139, Route 19. Terry et Gayle MacDonald. À côté du parc provincial Argyle Shore. Venez vous détendre sur la belle côte sud de l'Î.-P.-É., admirer la vue sur le détroit de Northumberland, vous baigner ou pêcher des coques sur la plage tout près. Chalets à trois chambres construits en 2000 avec tout le confort moderne : micro-ondes, TVS/ DVD, bain style tourbillon et foyer. Buanderie sur place. Chaque chalet a sa propre terrasse, son barbecue et sa table de pique-nique. Équipement de terrain de jeu sur place. Emplacement central, à 30 min de Charlottetown et de Cavendish. Terrains de golf, restaurants et attractions touristiques tout près. 15 mai-31 oct.  
Chalets - 6 K. 6B/D. Jour 165-175 \$ (1-6), 25 \$ /pers. suppl. Sem. 975 \$ (1-6), 50 \$ /pers. suppl. Tarif hors saison disponible.

**DOWN THE SHORE**

★★★★ (C)  
566-2497 ☎ 📠 📞 📧 📧  
kenna@pei.sympatico.ca  
www.cottagesincanada.com/down  
theshore  
122, prom. Shore. Bernie Kenna. Chalet familial sur la belle rive sud. Tout équipé, meublé et chauffé. Intérieur en pin avec planchers en planches de pin dans toutes les pièces, plafonds cathédrale, terrasse privée. Grand terrain privé. À trois minutes de marche d'une plage de sable retirée où vous pourrez vous promener, vous baigner, pêcher des coques, faire des feux de camp et admirer les couchers de soleil. 15 mai-15 oct.  
Chalets - 1 K. 1B/D. Sem. 1000 \$ (2-4). Tarif hors saison disponible.

**JEWELL'S COTTAGES**

★★★★ (C)  
☎ 📠 📞 📧 📧  
566-2824; 675-2570  
jewellscottages@hotmail.com  
www.jewellscottages.com  
92, sentier J.D. MacPhail, route 19. Elaine et Roy Jewell. Chalets au bord de l'eau. Respirez l'air marin et admirez les beaux couchers de soleil. Trois très grands chalets à trois chambres, chauffage électrique, lits doubles. TVC/DVD, micro-ondes. Barbecue au propane et tables de pique-nique sur le balcon qui donne sur une plage de sable isolée. Golf, restaurants et boutiques d'antiquités tout près. Merveilleux pour les familles, terrain de jeu pour les enfants. 1<sup>er</sup> juin-30 sept.  
Chalets - 3 K. 3B/D. Jour 112-130 \$ (1-4), 20 \$ /pers. suppl. Sem. 780-900 \$ (1-4), 50 \$ /pers. suppl. Les prix incluent les tarifs hors saison.

**WILLIAMS' OCEANTIDE**  
**COTTAGES**

★★★★ (C)  
☎ 📠 📞 📧 📧  
675-4234; fax 675-4234  
oceantide@sympatico.ca  
www3.sympatico.ca/oceantide  
7361, Route 19. Blair et Emily Williams. Luxueux chalets sur mer à deux étages : deux chambres avec lits queen, coin séjour avec sofa-lit, salon avec sofa-lit. Salle de bain, quatre éléments. Foyer, lave-vaisselle, barbecue, TVS/DVD, téléphone. Buanderie sur place. V. 15 mai-15 oct.  
Chalets - 3 K. 6 B/D. Jour 125-175 \$ (1-4). Sem. 750-1095 \$ (1-4), 100 \$ /pers. suppl. Les prix incluent les tarifs hors saison.

**AUGUSTINE COVE (F-7)**  
**COVE BEACH ESTATES**

★★★★ (C)  
393-1398 ☎ 📞  
ricksherren@gmail.com  
www.covebeachestates.com  
1069, route 10. Rick Sherren. Luxueux chalets tout équipés à deux chambres sur terrain de 47 acres. Intérieur en pin, lits queen/simples et sofa-lit, TVMS, téléphone, bain tourbillon/douche, laveuse-sécheuse, vérandas. Plage tranquille. Pêche aux coques, planche à voile. À environ 25 min de Cavendish, Summerside et Charlottetown. Nombreux terrains de golf. À 10 min de restaurants fins, théâtre et magasins. Pas d'animaux s.v.p. Forfaits chasse. Location à la semaine oct.-mai. 1<sup>er</sup> juin-30 oct.  
Chalets - 2 K. 2B/D. Sem. 650-950 \$ (1-2), 45 \$ /pers. suppl. Les prix incluent les tarifs hors saison.

**DAWSON'S SEASIDE GETAWAY**

★★★★ (C)  
☎ 📠 📞 📧 📧  
855-3183; fax 855-3130  
joan.dawson@pei.sympatico.ca  
www.dawsonsseasidegetaway.com  
205-215, ch. Cutcliffe. Joan Dawson. Un chalet à deux chambres et deux chalets à trois chambres. À 150 pi de la plage. Usage gratuit de laveuse-sécheuse, micro-ondes, barbecues, literie, foyer. Plage de sable privée. Summerside, Cavendish, Charlottetown, terrains de golf, théâtre, restaurants fins tout près. 1<sup>er</sup> mai-30 sept.  
Chalets - 3 K. 3B/D, 1D. Sem. 1200-2000 \$ (7-8). Les prix incluent les tarifs hors saison.

**BEDEQUE (F-6)**  
**BRIARCLIFFE INN/ESTATE**

★★★★ (C)  
(Voir Auberges et gîtes du voyageur, page 116)

**HISTORIC MAPLETHORPE**  
**INN & CAFÉ**

★★★★ (C)  
(Voir Auberges et gîtes du voyageur, page 116)

**BORDEN-CARLETON (F-7)**  
**SANDPIPERS & SUNSETS**  
**OCEANFRONT COTTAGE**

★★★★ (C)  
☎ 📠 📞 📧 📧  
506-386-3303; fax 506-857-9265  
info@sandpipersandsunsets.com  
www.sandpipersandsunsets.com  
272, ch. Stewart. Merrill et Marilyn Stretch. Chalet construit en 2005. Tout équipé, situé sur la côte sud. Magnifique vue sur le Détroit de Northumberland et le Pont de la Confédération. Superbe plage de sable - excellent pour la natation, la pêche aux coques, l'observation d'oiseaux et les promenades. Couchers de soleil incroyables! Chalet à deux chambres, meublé avec goût, lits queen, sofa-lit, intérieur en pin, plafonds cathédrales, grand solarium, planchers de céramique, chauffage électrique, cuisine tout équipée. Micro-ondes, lave-vaisselle, laveuse-sécheuse, téléphone privé, ventilateurs au plafond, barbecue sur la grande terrasse, TVS/DVD, Internet sans fil. À quelques minutes de nombreux terrains de golf et d'attractions. 21 mai-29 oct.  
Chalets - 1 K. 1B/D. Sem. 1600 \$ (1-4). Tarif hors saison disponible.

**CANOE COVE (F-9)**  
**CHARMANT SUR LA MER**

★★★★ (C)  
905-576-0686 ☎ 📠 📞  
jbennett@charmantsurlamer.com  
www.charmantsurlamer.com  
16, ch. Falls, à partir de la route 19. Jeannine et Brian Bennett. Écoutez la mer de ce luxueux chalet situé sur la côte sud, à 15 minutes de Charlottetown. Plage facilement accessible. Près d'un théâtre d'été et de restaurants de qualité. Emplacement idéal pour les golfeurs. Paradis des artistes. Deux chambres et solarium, lit queen. Cuisine tout équipée, salle de bain. Téléphone. Appareils électroménagers, lits, literie, planchers de bois franc, TVM/DVD, Wi-Fi. Photos sur notre site Web. 3 juin-30 sept.  
Chalets - 1 K. 1 B/D. Sem. 550-1000 \$ (1-6). Les prix incluent les tarifs hors saison.

**CAPE TRAVERSE (F-7)**  
**AMHERST COVE SHORELINE**  
**BEACH HOUSE**

★★★★ (C)  
437-2511 ☎ 📠 📞 📧 📧  
numéro sans frais 1-888-437-2358  
chadh@pei.sympatico.ca  
www.shorelinecottages.ca  
96, allée Wally. Doug et Mary Howatt. La description de nos invités est imbattable : « Un petit coin de paradis avec la maison de plage, les chalets, la vue, le charme, l'intimité, la plage de sable et ses trésors. Nous avons hâte de revenir. » Ouvert toute l'année.  
Maison - 1 K. 2 B/D (1 tourbillon), 1D. Jour 500 \$ (6). Sem. 2000-3000 \$ (6), 125 \$ /pers. suppl.

**CAMPBELL'S BEACH COTTAGES**

★★★★ (C)  
☎ 📞  
855-2446; 506-672-6731  
peibeach@nbnet.nb.ca  
www.campbellsbeachcottages.  
piczo.com  
190, ch. Wharf. Shirley Campbell. Bienvenue à la vie à la plage! Venez nager, jouer, vous détendre, marcher sur les bandes de sable, faire du barbecue, écouter les vagues. Vue sur le Pont de la Confédération. Emplacement central. Photos sur le site Web. Grand terrain. Chalets tout équipés, chauffés, à une, deux ou trois chambres. 15 juin-15 sept.  
Chalets - 3 K. 3B/D. Jour 75-129 \$ (1-6). Sem. 495-895 \$ (1-6). Tarif hors saison disponible.

**LORD'S SEASIDE COTTAGES**

★★★★ (C)  
☎ 📞 📞 📧 📧  
437-2426; 432-0035  
numéro sans frais 1-888-228-6765  
elayne@lordsseasidecottages.com  
www.lordsseasidecottages.com  
29, allée Lord's Seaside. Elayne Lord. Évasion intime et tranquille, unités tout équipées, terrasses avec vue spectaculaire, TVS, Internet sans fil, foyers (bois disponible), buanderie. Emplacement central sur la côte sud. Nouvelle soirée « fruits de mer »; voir notre site Web. 1<sup>er</sup> juin-30 sept.  
Chalets - 5 K. 5 B/D. Jour 130-150 \$ (1-6), 10 \$ /pers. suppl. Sem. 800-1000 \$ (1-6), 60 \$ /pers. suppl. Tarif hors saison disponible.

**MACWILLIAMS' COTTAGES**

★★★★ (C)  
855-2855 ☎ 📞 📞  
dj.macwilliams@pei.sympatico.ca  
www.macwilliamscottages.ca  
171, ch. Bells Point. Mme Ellen MacWilliams. Profitez de ce que l'Î.-P.-É. a de meilleur à offrir! Beauté, tranquillité, intimité. Deux chalets à deux chambres situés sur une falaise qui donne sur le superbe détroit de Northumberland. Plage de sable tranquille avec bancs de sable. Excellent pour la baignade. Terrasses, barbecues, TVS, Internet à haute vitesse sans fil, micro-ondes, cafetières, tables de pique-nique, feux de camp. Tout équipés. Restaurants, théâtre, golf tout près. Acompte de 120 \$ requis. Chèques et mandats postaux acceptés. 1<sup>er</sup> juin-30 sept.  
Chalets - 2 K. 1B/D, 1D. Jour 120 \$ (1-4), 10 \$ /pers. suppl. Sem. 800 \$ (1-4), 50 \$ /pers. suppl. Tarifs hors saison disponibles.

Côte de sable rouge Côte de sable rouge Côte de sable rouge

**MAGGIE'S COTTAGES**

★★★★ (C)

☎ 🍷 🐾 📺 📶 📶 📶

855-2785; 439-2786

maggiescottages@eastlink.ca  
www.cottagesincanada.com

16, allée Wally's. Blair MacDonald. Au bord de l'eau, à 100 pi de la mer, vous n'en méritez pas moins. Vous pourrez entendre et sentir la mer de la terrasse de 10 pi et admirer les couchers de soleil et le Pont de la Confédération, une vue incomparable. Tout équipé, intérieur en pin. Nombreux trésors sur la plage. Nos visiteurs sont impressionnés par notre hospitalité et nos installations. TVC, Internet, buanderie. À quelques minutes de terrains de golf. Eaux tempérées où il fait bon se baigner. Photos sur notre site Web. Ouvert toute l'année.

Chalets - 2 K. 2B/D. Sem. 500-800 \$ (1-5).

**CENTRAL BEDEQUE (F-6)  
SERENDIPITY BED & BREAKFAST  
INN AND COACH HOUSE**

(Voir Auberges et gîtes du voyageur, page 116)

**CHELTON (F-6)****ARTIST'S VIEW COTTAGE**

★★★★ (C)

☎ 🍷 🐾

207-353-2023

jkelseyart@yahoo.com

www.artistsview.net

93, cr. Linkview. J. Kelsey. Chalet au bord de l'eau, sur une falaise avec un « panorama d'artiste » sur la mer, le ciel, les couchers de soleil de l'I.-P.-É. et le Pont de la Confédération. Accès à la plage du terrain. Voir notre site Web pour photos et information additionnelle. 17 juin-9 sept.

Chalets - 1K, 1D. Sem. 750 \$ (1-4).

**BLUE SERENITY**

★★★★ (C)

☎ 🍷 🐾 📺 📶

613-841-6248

chelton79duneslane@rogers.com

www.blueserenity.ca

79, allée Dunes. Shirley et Neil Blaney. Chalet à quatre chambres, convient pour de grandes familles. Deux salles de bain et demie, laveuse et sècheuse dans le chalet, douche extérieure, chauffage central, véranda avec moustiquaire de 16 pi sur 16 pi, vue sur la mer. Caractéristiques les plus populaires auprès de nos invités : la plage, la véranda et la propreté. 15 mai-15 oct.

Chalets - 1 K. 1B/D, 1D, 1/2B. Sem. 950-1500 \$ (8-10). Les prix incluent les tarifs hors saison.

**BRUNSWICK VIEW COTTAGE**

★★★★ (C)

☎ 🍷 🐾

836-4432

coledianne@pei.sympatico.ca

www3.pei.sympatico.ca/~coledianne

80, cr. Linkview. Donald et Dianne Cole. 15 juin-15 sept.

Chalets - 1 K. 1B/D. Sem. 615 \$ (2-4), 36 \$ /pers. suppl.

**CHELTON BEACH COTTAGES**

★★★★ (C)

☎ 🍷 🐾 📺 📶

888-8746

mdvw@pei.sympatico.ca

www.cheltonbeachcottages.com

90, ch. McCordle. Mitchell Drummond. Chalets tout équipés, intérieur en pin, TVS, barbecues, etc. Piscine creusée, à cinq minutes d'une plage de sable aux eaux chaudes, matériel de terrain de jeu. Informations supplémentaires et photos sur notre site Web.

15 juin-15 sept.

Chalets - 7 K. 4B/D, 3D. Jour 90-145 \$ (1-4), 10 \$ /pers. suppl. Sem. 580-950 \$ (1-4), 70 \$ /pers. suppl.

**PEI BEACH HOUSE BY THE BAY**

★★★★ (C)

☎ 🍷 🐾 📺 📶

numéro sans frais 1-877-973-4263

peibeachhousebythebay@yahoo.ca

www.peibeachhousebythebay.com

16, allée Gibson. (Gérante) Diane Murphy, (prop.) Wendy Gibbs et Rob Stevenson. Luxueuse maison sur mer, deux étages, deux chambres sur une plage tranquille de la côte sud. Grandes pièces claires décorées avec goût et tout équipées. Vue spectaculaire sur le Pont de la Confédération, le détroit de Northumberland, les couchers de soleil et le phare. Terrain paysagé de 1,5 acre avec vue sur l'eau de toutes les fenêtres. Près de Summerside, de théâtres, de bons restaurants et de terrains de golf. Solarium, grande terrasse, barbecue, foyer, ventilateurs au plafond, grande baignoire, Wi-Fi, TVSM/DVD. Voir notre site Web. 1<sup>er</sup> juin-30 sept.

Chalets - 1 K. 1B/D. Sem. 1100-1600 \$ (6). Les prix incluent les tarifs hors saison.

**SHORELINE COTTAGES**

★★★★ (C)

☎ 🍷 🐾 📺 📶

437-2511

numéro sans frais 1-888-437-2358

chadh@pei.sympatico.ca

www.shorelinecottages.ca

384, ch. Campbell Shore. Doug et Mary Howatt. La plage vous attend. Chalets propres et confortables, tout équipés, chauffés. Barbecues, terrasses, feux de camp, eau chaude, bancs de sable, couchers de soleil, fers à cheval, terrain de jeu, Internet sans fil, buanderie. L'emplacement le plus central qui soit pour jouer au golf et visiter l'île.

5 mai-30 oct.

Chalets - 7 K. 7B/D. Jour 75-170 \$ (2-6). Sem. 450-1100 \$ (2-6). Les prix incluent les tarifs hors saison.

**SUNSETS AND SEA LIGHTS**

★★★★ (C)

☎ 🍷 🐾 📺 📶

numéro sans frais 1-877-973-4263

sunsetsandsealights@yahoo.ca

www.peisunsetsandsealights.com

2, allée Gibson. John Craig et Diane Murphy. Luxueuse maison de plage sur mer à quatre étoiles. Deux terrasses, deux salles de bain, une baignoire profonde, lave-vaisselle, Internet sans fil, foyer et centre de divertissement. Vue incroyable, plage aux eaux tempérées, sécuritaire et paisible.

15 mai-15 oct.

Chalets - 1 K. 1B/D, 1D. Sem. 1200-3000 \$ (1-6). Les prix incluent les tarifs hors saison.

**CLYDE RIVER (F-9)****MCCRADY'S DISS HILL FARM**

★★★★ (C)

☎ 🍷 🐾 📺 📶

675-3076

disshill.farm@gmail.com

www.disshillfarmpei.ca

14991, route Transcanadienne. Peter et Jessie McCrady. 15 juin-30 sept.

Appartement - 1 K. 1D. Jour 95-130 \$ (4), 10 \$ /pers. suppl. Sem. 550-650 \$ (4), 30 \$ /pers. suppl. Les prix incluent les tarifs hors saison.

**CUMBERLAND (F-10)****CUMBERLAND  
OCEANFRONT HIDEAWAY**

★★★★ (C)

☎ 🍷 🐾 📺 📶

675-4930; hors saison 675-2091

numéro sans frais 1-888-416-5867

fax 675-4930

info@cumberlandoceanfronthid

eaway.com

www.cumberlandoceanfronthid

eaway.com

63, allée Cribbage. Vaunda Whelan.

Luxueux chalet sur mer, sur la côte sud, chauffé, avec cuve thermique en plein air et avec vue sur le détroit de Northumberland. Escalier privé qui mène à une plage tranquille où l'on peut pêcher des coques, se baigner et faire du canot. Joli chalet à intérieur en pin, planchers de bois franc, coin salle à manger avec foyer. Trois chambres, deux avec lit queen, salles de bain attenantes. Laverie et demi-salle de bain, cuisine pour gourmets, barbecue, bureau, TVSM/DVD. À quelques minutes de golfs, d'attractions et de Charlottetown. 8 mai-23 oct.

Chalets - 1 K. 1B/D (tourbillon), 1D, 1/2D. Sem. 1950 \$ (1-4), 100 \$ /pers. suppl. Tarif hors saison disponible.

**HIDDEN GEM COTTAGE**

★★★★ (C)

☎ 🍷 🐾

675-4740; hors saison 368-3335

info@hiddengemcottage.com

www.hiddengemcottage.com

62, allée Cribbage, à partir de la route 19. Evelyn et Wade Dover. Chalet de luxe au bord de l'eau avec vue sur le détroit de Northumberland. Belle plage de sable; parfait pour la nage et la pêche aux coques. Chauffage électrique et ventilateurs au plafond pour votre confort. Intérieur en pin, deux chambres avec lits queen, cuisine tout équipée, lave-vaisselle, laveuse/sècheuse, téléphone privé, TVS/DVD et Internet haute vitesse. Grande terrasse avec meubles et barbecue. Près de Charlottetown, de terrains de golf, de magasins et d'attractions. 12 mai-13 oct.

Chalets - 1 K. 1 B/D. Sem. 1600 \$ (1-4). Tarif hors saison disponible.

**SLEEPY PINES  
OCEANFRONT COTTAGES**

★★★★ (C)

☎ 🍷 🐾 📺 📶

675-4547; fax 675-4547

info@sleppypines.com

www.sleppypines.com

25, prom. Kelly, à partir de la route 19. Debbie et Del Moore. Nouveau chalet luxueux. Sur la belle rive sud avec vue saisissante sur le détroit de Northumberland. Superbes plages de sable - excellent pour baignades, pêche aux coques et marche. Chaque chalet tout équipé, deux chambres, meublé avec goût avec lits queen, sofa-lit, intérieur en pin, plafond cathédrale, planchers de céramique, chauffage électrique, cuisine tout équipée, et aussi micro-ondes, lave-vaisselle, laveuse-sècheuse, téléphone privé, ventilateurs au plafond, barbecue sur grande terrasse, téléviseur à affichage LCD à haute définition, TVMS/DVD. À quelques minutes de Charlottetown, de terrains de golf et d'attractions. À Sleepy Pines, on vous garantit des vacances reposantes! 19 mai-6 oct.

Chalets - 2 K. 2B/D. Sem. 1600 \$ (1-4). Tarif hors saison disponible.

**DESABLE (F-8)****DESABLE RIVERVIEW COTTAGES**

672-2369 ☎ 🍷 🐾

rem-59@hotmail.com

38, allée Maggies, route 19. Ruth

Morrow. 15 juin-15 sept.

Chalets - 3 K. 1B/D, 2D. Sem. 450-600 \$ (1-4), 25 \$ /pers. suppl. Tarif hors saison disponible.

**FAIRVIEW (F-10)****BURDETT COTTAGE**

★★★★ (C)

☎ 🍷 🐾 📺 📶

705-549-6122

info@burdettcottage.ca

www.burdettcottage.ca

200, allée Burdett, route 19. Blaine Burdett. Beau, grand chalet à trois chambres. Vue spectaculaire, plage retirée, terrasse de cèdre. Cuisine complète avec barbecue, micro-onde, laveuse et sècheuse. TVSM, téléphone et accès à l'Internet. 16 juin-22 sept.

Chalets - 1 K. 1B/D. Sem. 550-850 \$ (2), 50 \$ /pers. suppl. Les prix incluent les tarifs hors saison.

**CURRIE COTTAGE**

★★★★ (C)

☎ 🍷 🐾 📺 📶

675-2563

numéro sans frais 1-866-464-2800

karen@countryviewgolf.com

www.countryviewgolf.com

1887, route 19. Carl et Karen Currie. Chalet en pin, deux chambres, tout équipé. Belle vue sur la rivière West et sur couchers et levers de soleil de votre terrasse privée. Promenades sur la plage juste à la porte et plusieurs terrains de golf à moins de cinq minutes. Chalet avec lit queen, double et sofa-lit, salle de bain complète, cuisine tout équipée avec lave-vaisselle, micro-ondes et barbecue au propane. Lecteur de mp3/DVD/CD, TVS et foyer extérieur. Animaux familiers admis. 1<sup>er</sup> mai-30 oct.

Chalets - 1 K. 1B/D. Jour 130-175 \$ (1-4), 10 \$ /pers. suppl. Sem. 750-1100 \$ (1-4), 50 \$ /pers. suppl. Les prix incluent les tarifs hors saison.

**WEST RIVER COUNTRYSIDE INN & HERITAGE FARM HOUSE**

★★★★ (C)

(Voir Auberges et gîtes du voyageur, page 117)

**HAMPTON (F-8)  
HAMPTON HAVEN COTTAGES**

★★★★ (C)

🏠 🐾 📞 📧 📧 📧

628-6354; 658-2307

joe@hamptonhaven.ca

www.hamptonhaven.ca

330, ch. Rons. Joe et Marjorie Trainor. Chalets tout équipés, à deux ou trois chambres sur terrain spacieux. Grandes terrasses donnant sur une plage retirée aux eaux chaudes. TVS. Baignades, pêche aux coques, golf, restaurants, théâtre tout près. Charlottetown et Cavendish, 25 minutes. 16 mai-11 oct.

**Chalets** - 6 K. 6B/D. Sem. 450-950 \$ (4), 50 \$ /pers. suppl. Les prix incluent les tarifs hors saison.

**HAMPTON SANDS BEACH HOUSE**

★★★★ (C)

🏠 🐾 📞 📧 📧 📧

566-5310; 629-4844

dmatt@eastlink.ca

http://users.eastlink.ca/~hampton\_sands

337, ch. Rons. David et Charlene Matthews. Nouvelle maison de plage, trois chambres, à 100 pi de l'eau. Grandes terrasses au rez-de-chaussée et à l'étage, vues spectaculaires. Baignade, promenades sur la plage et observation d'oiseaux. À cinq minutes de Victoria, restaurants, théâtres, boutiques et location de kayaks.

2 juin-13 oct.  
**Chalets** - 1 K. 1B/D, 1D. Sem. 1100-1800 \$ (1-4), 75 \$ /pers. suppl. Les prix incluent les tarifs hors saison.

**LOWER BEDEQUE (F-6)  
AUCHINLECK FARM COTTAGES**

★★★★ (C)

🏠 🐾 📞 📧 📧 📧

887-2507; 439-8804; fax 887-2645

affleck@itas.net

www.auchinleck.ca

67, allée Hector, à partir de la route 112. Percy et Marilyn Affleck. Chalets à trois chambres, rampe pour fauteuil roulant. Terrains individuels, à 40 mètres d'une plage de sable. Grande bande de sable à marée basse.

Natation, marche, golf, pêche aux coques. Nos invités peuvent observer les activités qui se déroulent sur une ferme laitière. Caressez un petit veau et vous pourriez même assister à la naissance de l'un d'eux. Un endroit de vacances familiales accueillant où vous pourrez faire de la randonnée, du vélo, marcher sur la plage et même vous rendre à un phare. Les couples apprécieront la solitude de septembre au bord de l'eau. À 30 minutes de belle route vers Cavendish. MC.

10 juin-26 sept.  
**Chalets** - 4 K. 1B/D, 3D. Jour 125 \$ (6), 10 \$ /pers. suppl. Sem. 750 \$ (1-6), 35 \$ /pers. suppl. Tarif hors saison disponible.

**MEADOW BANK (F-9)  
MEADOWBANK WATERVIEW COTTAGES**

★★★★ (C)

🏠 🐾 📞 📧 📧 📧

628-2027; 393-9444

numéro sans frais 1-877-628-2022

stay@meadowbankcottages.com

www.meadowbankcottages.com

13 et 15, allée Dalton, et 4, allée Stirlings, à partir de la route 19. Paul Llewellyn. Situé à Meadow Bank. Grands chalets d'été luxueux et très luxueux. Intérieur en pin, bain tourbillon en tuiles de céramique, chauffés. Lits queen et lits doubles. Le chalet Millennium II (2009) a un bain tourbillon en coin de 5 pi.

Vue sur la belle rivière West. Tout équipé, téléphones, micro-ondes, cafetière, barbecue, TVS/DVD et Internet sans fil à haute vitesse. Buanderie sur place. Terrains de golf à proximité. À 10 minutes de Charlottetown. Terrain de jeu. 1<sup>er</sup> mai-31 oct.

**Chalets** - 3 K. 3B/D (tourbillon). Sem. 895-1895 \$ (1-4), 25 \$ /pers. suppl. Les prix incluent les tarifs hors saison.

**NINE MILE CREEK (F-10)  
TREMERE'S OCEAN VIEW COTTAGES**

★★★★ (C)

🏠 🐾 📞 📧 📧 📧

892-5420

numéro sans frais 1-888-299-6373

fax 892-5421

timandnicole@eastlink.ca

www.peisland.com/tremerescot

tages/

72, allée Ocean View, route 19. Byron et Cindy Tremere. Endroit tranquille et reposant avec vue spectaculaire! Chalets luxueux, deux étages, trois chambres, perchés haut sur une colline, à Nine Mile Creek. Vue sur la mer, sur l'île St. Peters et sur la côte sud où le vent est doux et les eaux tempérées. Chalets décorés avec goût et intérieur en pin, lits queen, sofa-lit 3/4. Chauffage électrique, foyers au propane, bain tourbillon, micro-ondes, lave-vaisselle, TVC/DVD, films, ventilateurs au plafond. Terrasses, balcons, barbecues, terrain de jeu, laveuse et sècheuse. À quelques minutes de plages, Charlottetown, terrains de golf, soupers au homard. MC, V. 1<sup>er</sup> mai-31 oct.

**Chalets** - 5 K. 5B/D (tourbillon). Sem. 600-995 \$ (1-6), 50 \$ /pers. suppl. Les prix incluent les tarifs hors saison.

**NORTH BEDEQUE (E-6)  
COUNTRY AT HEART  
BED & BREAKFAST & TOURIST APARTMENT**

★★★★ (C)

(Voir Auberges et gîtes du voyageur, page 117)

**ELLIOTT'S PEI COTTAGE SUITE & B&B**

★★★★ (C) ★★★★★ (GV)

🏠 🐾 📞 📧 📧 📧

436-6273

relliott@pei.sympatico.ca

http://elliottsuite.com

86, ch. Bayside. Roger et Ann Elliott.

Ouvert toute l'année.

**Chambre avec cuisinette** - 1 K. 1B/D.

Sem. 790-900 \$ (1-4), 20 \$ /pers. suppl.

**Gîte du voyageur** - 2 ch. 1B/D, 1D.

Jour 139-159 \$ (1-2).

**NORTH CARLETON (F-7)  
DEBBIE'S DREAM CHALET**

★★★★ (C)

🏠 🐾 📞 📧 📧 📧

506-383-3187

réservation 506-383-1222

fax 506-852-3109

debbiechenard@hotmail.com

www.debbiedreamchalet.com

118, av. Tracy. Roger et Debbie Chenard.

Chalet construit en 2002. Vue panoramique sur le Pont de la

Confédération. Plage à pente douce

pour baignade. Intérieur en pin,

plafond cathédrale, TVS, chauffage

électrique, barbecue, laveuse,

sècheuse, lave-vaisselle. Ouvert

toute l'année.

**Chalets** - 1 K. 1B/D, 1/2B. Sem.

800-1400 \$. Les prix incluent les tarifs

hors saison.

**NORTH TRYON (F-7)  
EVENING PRIMROSE**

★★★★ (C)

(Voir Auberges et gîtes du voyageur,

page 117)

**RICE POINT (F-10)  
THE GOOD COTTAGES**

★★★★ (C)

🏠 🐾 📞 📧 📧 📧

368-2602

numéro sans frais 1-866-728-2602

debbiegood@gmail.com

www.thegoodcottages.com

5767, route 19. Debbie Good et Jerry

Woolfrey. Luxueux chalets sur la côte

sud, sur le détroit de Northumberland.

Grandes terrasses orientées vers le sud,

beaux couchers de soleil, escalier privé

menant à une plage où il est agréable

de se baigner à marée basse. Près de

Charlottetown et de terrains de golf.

Deux chalets de cèdre à trois

chambres, plafonds cathédrale; un

chalet à trois chambres, deux étages,

deux salles de bain; deux chalets à

une chambre, décorés avec goût et

planchers de bois franc. Tout équipé,

lits queen/doubles, chauffage

électrique, foyers électriques,

micro-ondes, téléphones, TV,

barbecues au propane. Promenades

sur la plage, maison de jeu pour

enfants, balançoires, feux de camp,

volleyball, basketball, badminton,

buanderie, sur terrain privé de quatre

acres. Restrictions pour les animaux

familiers. 15 mai-31 oct.

**Chalets** - 4 K. 5B/D. Sem. 575-995 \$

(1-2), 100 \$ /pers. suppl. Les prix

incluent les tarifs hors saison.

**HARRINGTON HOUSE  
AT RICE POINT**

★★★★★ (C)

🏠 🐾 📞 📧 📧 📧

675-4369

numéro sans frais 1-888-360-7711

fax 675-4369

info@harringtonhousecanada.com

www.harringtonhousecanada.com

41, allée Harrington. Christopher Jette et

Michael Jette. Élégance patrimoniale

par excellence. Quatre étoilles et

demie, église de 1864 transformée en

chalet. Évadez-vous vers le sommet en

montant dans le clocher qui a salle de

bain attenante. Vous serez choyés par

les salles de bain aménagées comme

des spas. Vue panoramique sur la baie

des grandes fenêtres de la salle

principale ou de la cuve thermique

aménagée sur la grande terrasse. Privé,

boisé, cuve thermique, stéréo dans

toute la maison, TVC, DVD, appareils

électroménagers en inox, meubles de

cuir, laveuse et sècheuse, barbecue,

meubles de jardin et plus encore. À 20

minutes de Charlottetown, près des

plages de quatre terrains de golf et de

parcs. Ouvert toute l'année.

**Chalets** - 1 K. 1B/D, 1B, 1/2B. Sem.

1250-3000 \$ (1-6), 100 \$ /pers. suppl.

Les prix incluent les tarifs hors saison.

**VICTORIA (F-8)****MAIN STREET COTTAGE**

★★★★ (C)

🏠 🐾 📞 📧 📧 📧

416-694-1694

mainstreetpei@bell.net

www.pei-cottages.com/mainstreet.php

22, rue Main. Victoria-By-The-Sea.

Grand chalet au bord de la mer dans

le village historique de Victoria. Cuisine

chambres, deux salles de bain. Cuisine

tout équipée, laveuse/sècheuse,

lave-vaisselle, TVS, barbecue,

téléphone et Internet. Magasins,

restaurants et plage tout près.

Ouvert toute l'année.

**Chalets** - 1 K. 2B/D. Sem. 1200-1500 \$

(8). Les prix incluent les tarifs hors

saison.